

CAPBREU DE MENORCA DE DANÚS

Mossèn Francesc Danús, menorquí, homo de negocis amb un ample sentit de l'organització i ordre dins la administració dels seus bens, cobrava nombrosos censals, inclús a son propi sogre Mn. Guerau Fe, qui li havia cedit una quantitat com a dot en contemplació del matrimoni celebrat amb Llorença Fena, sa filla.

Amb son caudal que era de gran consideració segurament havia tret d'apuros moltes persones de l'alta societat menorquina; ell mateix havia comprat quasi tots els censals que cobrava i feia notar quesvulla variant o modificació concertats amb els censalistes.

Mossèn Danús com molts altres mercaders, comerciants, mariners i patrons de barca, guardava els seus llibres particulars dins l'arxiu parroquial, tal volta per major seguretat dels mateixos en cas de guerra o incursions morisques, o també perquè algun clergue, — pagant i agraint, — portava la contabilitat de tot el seu maneig.

Dos són els capbreus de les seves rendes que se guarden dins l'arxiu parroquial de Santa Creu de Ciutat de Mallorca; ambdós escrits són dels voltants de mitjan segle XVI i donen notícies concernents a 1544 fins una trentena d'anys més tard. El primer té per títol: *Capbreu d'en Denús*; i l'interior explica molt ampulosament el seu contingut: *Asy apar lo meu capbreu Denús y Fransasch Danuss dalls salls tinch en syudadella y ab tota part della terra y a las Frayaryas y an al Marcadal y a Mao*. Se compon de 33 fols tamany foli menor que es troben en molt mal estat de conservació; les tapes són de plegamí amb lletra del segle XV que igualment estan molt rompudes.

L'altra està titulat amb menor ambició. És diu senzillament: *Capbreu de Menorca de Denús*: és de tamany 21 x 15 i les tapes són de plegamí; té noranta nou folis mal lligats i pitjor conservats, amb les cantoneres doblegades o escapsades i a voltes el paper roegat per la tinta.

El primer sembla més antic i les partides escrites són generals per tota l'illa; el segon es va redactar uns pocs anys després i fa més referència a Ciutadella.

Llegint aquests capbreus sabem que era costum a Menorca pagar els censals en les diades següents: St. Antoni de Janer, St. Vicens de Janer, Ntra. Sra. de Febrer, Sta. Escolàstica, Ntra. Sra. de Març, Pasqua de Resurrecció, Cinquagesma, St. Joan de Juny, St. Pere y St. Feliu, St. Cristòfol, Ntra. Sra. d'Agost, St. Miquel de Septembre.

Tretze són els notaris que pellucant dins les ja molt gastades fulles podem conèixer. Vet-aquí els noms: Mn. Vicenç Calafat, Ms. Bar-
Barthomeu Veny, Mn. Miquel Arguimbau, Mn. Jaume Abadia, Mn.
Francesc Mila, Mn. Francesc Mudoy, Mn. Jaume Moranta, Mn. Pere
Joan Pinya, Mn. Benet Mercadal. Mn. Pere Quintana, Mn. Jaume
Puig, Mn. Francesc Canyissar, Mn. Cristófol Beltran..

Aquests dos llibres ens poden fer veure que mestre Pere Sastre vivia al Cantó del Born, que Mn. Gabriel Saura apotecari tenia la botiga a la plaça de Ciutadella en el cantó del Carrer Nou, i mestre Pere Argels vivia al carrer de la Font; també anomenen l'hostal d'en Jaume Villa, les Tanques del Portal Dertuix, el Clot d'en Salomó, Tudos, La Agendar, Soleyro, Torre Petxina, Calafit, Mongoffre i moltes altres possessions, torres, rafals i horts amb sos respectius propietaris, amén de tot un enfilall de persones qui hi intervenen; per aixó convit al pacient lector a guaitar, encara que per uns finestrons molt estrets, dins l'història menorquina del segle XIV abans que l'inexorable vel del temps ho deix completament cobert; són unes poques pinzellades de l'història local, d'una història molt individualista i personal, que convé reproduir abans que dins la boira dels segles no es puguén destriar les seves figures.

CAPBREU DE MENORCA DE DENUS

La *dobaria* de Michel Togores fa tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre una liura y deu sous les quals comprà dit Denus de mn. Garau Fe, sogre de dit mn. Denus ab potestat de variar sobre lo *Raffal del Morer* lo qual fa II sous X dines a dit Garau Fe en la festa de Nostre Sra. de Mars segons se mostre en poder de mn. Vicens Calafat notari a XIII de mars 1556.

Fa en Xic Mas per aser vinguda ha manco ses raduid ha la mitat fan bons de sensall 15 sous tots anys a la festa de Sant Michel de setembra.

Francesch Roig fa quiscun any de cens en la festa de cinquagesma dues liures tres sous quatre (dines) les quals comprà dit Denus de Lorens Truyol sobre un hort ascituat al Pla de la Mar lo qual sta al costat del hort de dit Denus y del altre costat de un hort de mn. Antoni Miquell segons conste en poder de mn. Vicens Calafat notari sots a...

Lo hort de Barthomeu Cassà sastre fa a la festa de cinquagesma de cens quiscun any trenta sous dich 1 lliura 10 sous los quals comprà dit Denus del senyer en Lorens Truyol segons appar en les fadigues reys en poder de mn. Vicens Calafat notari.

Les cases de mestre Pedro de la Carra sastre scituades en la vila de Ciutadella al canto del *Born* fan de cens quiscun any en la festa de

St. Michel vint sous y en cas de cessament de paga sobre la possessio de *Torra Petxina* les quals comprà dit Denús de mn. Joanot Cintes donzell appar en les fadigues reynals sots a XX de juny 1553.

La possessió de *Calafit* de Pesqual Pou en lo terma del Mercadal fa tots anys de cens en la feste de St. Michelj portades VI liures les quals comprà dit Denús de mn. Antoni Comell y de se muller en dos partides so es a 19 de janer 1551 dues liures per preu de XXV lliures appar en poder de mn. Vicens Calefat notari e a II de mars 1553 comprà IIII lliures dels matexos per preu de L lliures lo qual acte tirà mn. Barthomeu Vey notari per mn. Michel Arguimbau notari les quals pot quitar de quaranta en quaranta sous.

Les cases de Joan Forner del Portal de Maho fan tots anys de cens en la feste de St. Michel de septembre dues liures les quals comprà dit mn. Denús de Gabriel Forner y de se muller Carlina Anfossa de aquesta manera so es 1 lliura del dit Gabriel Forner y de se muller a XXIII de janer 1551 y 1 lliura de dita se muller a XIII de juliol 1552 y feuli fermansa dels vint sous derres la señora Blanca Garcia muller de mn. Joanot Garcia qu. appar en poder de mn. Vicens Calefat notari les quals li vené dita Carlina quant se transporta en Mallorca en son marit. Les cases de Francesch Sales scituades en lo carrer nou dins la villa de Ciutadella fan tots anys de cens an la festa de Nostre Sra. de Agost tres liures y quatre sous les quals comprà dit Denús de Vincent Agulló y de Martí Agulló son fill per les quals me donà per fermansa mn. Jaume Scala per la mitat y Christofol Piris per laltre mitat tostemps que lo dit cens vingues a manco segons appar a 30 de decembre 1554 testimonis Lehonard Riera y Joan Garriga maior fedri en poder de les fadigues reynals. Les susdites cases fan tots anys de cens en la festa de pasque de resurreccio una liure y sis sous les quals comprà dit Denús segons appar en poder de mn. Vicens Calefat notari a XX de febrer 1554 les quals comprà de Simeon Gensana foren testimonis Lehonard Riera y en Polidor. La possessio de *Bini Atiam* de Antoni Berber maior fa tots anys de cens en la festa de St. Michel de Septembre portades dues liures les quals comprà dit Denús de la senyora Blanca Garcia muller de mn. Francesch Garcia qu. y mn. Vicens Garcia fill de mn. Joanot Garcia qu. a 9 de juny 1551 appar en poder de mn. Vicens Calefat notari.

La possessió de *Son Morell* de mn. Francesch Pons cavaller qu. fa tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre VI lliures XVIII sous IIII dines les quals comprà dit Denús de mn. Baranguer Pons y de se muller Francina de aquesta manera so es tres liures a XX de juliol 1551 y altres III lliures a XXVI de octubre 1551 appar en poder de mn. Vincens Calefat notari y los XVIII sous IIII restans a XIII de novembre 1554 los quals 19 sous 4 dines comprà dit mn. Denús de Nicolau Pou y se muller Joanna segons appar en les fadigues reynals en poder de dit Calefat notari.

La vinya de Raphel Vanteyol fa tots anys de cens a la festa de Sanct Antoni de Janer una liura dich 1 ll. los quals comprà dit mn. Denús de Raphel Vanteyol y son genre March de Villagaya y se muller segons appar en poder de mn. Vicens Calephat notari a 14 de janer MDLII. Mes fa dita viña onse sous a la festa de St. Antoni de jener.

La possessió de mn. Benet de Lossano anomenada *La Torra* fa tots anyys de cens en la festa de St. Christofol dues lliures les quals comprà dit Denús de Nicolau Pou y Joanna se muller sobre los alous de mn. Benet de Lossano ab potestat de variar sobre la dita *Torra* segons consta en poder de mn. Vincens Calefat notari sots a XIII de novembre 1554. La possessio de *Torra Petxina* fa quiscun any de cens en la festa de St. Michel de septembre deu sous ab potestat de variar sobre l'ort de Lehonard Riere hortolà los quals comprà dit Denús de mn. Joanot Cintes a VI de maig 1552 appar en poder de mn. Vicens Calefat notari.

Es la transactio y concordia feta entre mn. Joan Puig y mn. Joanot Cintes en poder de mn. Jaume de Abadia notari sots a sinch de maig de 1587 ab la qual dit mossen Cintes promet pagar quiscun any al dit Puig 6 sous y las pentions discorregudas per raho de ditas 6 lliures pagant una anyada vella y una nova y comensara a pagar a St. Michel de 1587 y axi quiscun any per memoria.

La possessio de *Torra Petxina* fa quiscun any de cens a la festa de St. Michel de septembre dues liures les quals comprà dit Denús de mn. Joanot Cintes ab potestat de variar sobre les cases de Pere Dols qu.scituades en lo carrer de St. Francesch appar en poder de mossen Vicens Calefat notari a XV de febrer MDLXII.

La possessio de *Valencia* fa tots anys de cens en la festa de Nostre Sra. de Febrer cinch liures les quals comprà dit Denús a 16 juliol 1552 de mn. Farrer Pons fill de mn. Martí Pons y de la Sra. se muller Elizabet appar en poder de mn. Vicens Calefat notari.

Lo figueral y vinya del senyer en Cosme Serre scituada en la *Gala del Gollador* olim de Francesch Ceque fa tots anys a la festa de St. Michel vint y dos sous los quals comprà dit Denús de Mn. Joanot Cintes donzell y en cessament de paga sobre la possessio de *Torra Petxina* y en lo any 1554 podie forsar a dit Cosme Serre dit Denús en quitar deu sous cens de nombre dels dits vint y dos sous cens appar en les fadigues reyals sots a XX de juny MDLIII. La humiversitat de Ciutadella deu cascun any la festa de Nostra Dona de Agost sis lliures dich 6 ll. las quals comprà a 13 de agost 1552 esent jurats mn. Pera de Llosano, mn. Monserrat Gomila, mn. Joan Marot, mn. Honorat Vey ab potestat de variar sobre la sisa del vi appar en poder de mn. Francesch Mila.

La possessio del *Fori* del present de Pere Piris fa tots anys a St. Pere y St. Pheliu tres quateres y una barcella y un almut de forment portades les quals quità dit mn. Denús de la heretat de mn. Fuxa pre-

vera tenint donatio de la carta de gratia de mn. Ferrer fill de Ferrer appar en poder de Mn. Vincens Calefat nottari a... de maig any MDL.

La ppossessio de *Granada* y lo *Raffal Roig* fan tots anys a la feste de St. Pere y St. Pheliu una quartera forment portada la qual comprà dit mn. Denús de Antoni Malià y de se muller ab potestat de variar per la valor de aquella sobre dues liures deu sous que fa la vinya de mn. Pere Quart prevere y ha donades per fer mances Raphel Malià y Barthomeu Garcia appar en poder de mn. Michel Arguinbau nottari a V de janer any MDLVIII.

Les cases de mestre Puig barreter fan de cens quiscun any a VI de maig una liure les quals comprà dit Denús de Michel Fluxà y de se muller Margarita Fluxana ab III lliures altres sobre les cases de Barthomeu Morera ab lo quals se ha obligades V lliures prenen sobre unes cases en lo carrer de Ylayor y sobre dites cases de Pere Puig quaranta sous y tots son obligats en nom precari segons appar en poder de mn. Vincens Calefat notari sots a XIII de novembre 1554. La possessio de *Torra Petxina* fa tots anys de cens a la festa de St. Michel de septembre dues liures les quals comprà dit Denús a IIII de juliol 1552 de la Sra. Margarita Sintes y de son net Michel Sintes ab potestat de variar sobre la possessio de *Linarix* appar en poder de mn. Vincens Calefat notari.

La cavalleria de mn. Joanot Cintes cavaller fa censal tots anys en la festa de St. Pere y St. Pheliu dues quarteres y tres barcelles forment portades ab potestat de variar sobre lo raffal anomenat den *March* qui es de s'hereu demn. Martorell lo qual comprà dit mn. Francesch Mudoy notari.

Han transigit y concordat lo mn. Joan Puig sucesor per sos medis en los bens de mn. Francesch Denús y lo Sr. Joanot Cintes donzell que de aqui avant li fara 11 lliures censals per raho de ditas II quarteres III barcellas forment quedan reduidas a rao de setze sous valen ditas 11 lliures les quals rebrà so es sos bens y vindran pagadoras a St. Michel de 1588 y las pentions que amb tot que eren 29 lin paga 20 de manera que valen... y aquelles li consignera ab tres yguals pagas sobre la possessio de *Mongoffre* so es 13 lliures 6 sous 8 dines cada any y comensera en l'any 1588 es en poder de mn. Jaume Abadia notari al primer de febrer 1588.

Recort sia a mi Joan Puix com he dexat per mans de mn. Miquel Pax prevere una fadiga de sis corteras forment las quals giri a mn. Gil Martorell pagant per se mare que avia firmat en lo acte com prengeren la moneda.

Mes tres liures que he gonyades a nen Miquel Fluxà del *Born* per unes cases qui eran den Barthomeu Morera.

Fa la possessio de *Linarix* fa de cens quiscun any en la festa de St. Michel de Septembre quatre liures les quals comprà dit Denús de la Sra. Margarita Cintes y de son net Michel Cintes ab potestat de

variar sobre la possessio de *Torra Petxina* segons appar en poder de mn. Michel Arguimbau notari a II de mars any MDLIII.

Lo *Rafal* anomenat den Jordi March fa tots anys a la festa de St. Miquel de setembra sinquanta y tres sous dich 53 s. sansal los quals compri a 1 de juny de 1552 de la señora Magdalena Travera y de son fill Francesch Traver y de son fill Marti Traver appar en poder de mn. Vicens Calafat notari.

La posassio de *Son Morel* lo fa (...) *Esquiral* (...) La Torra den *Losada* (...) La posasio de *Tirant* (...) L'ostal de Jaume Villa.

La possessio de mn. Joanot Quart menor fa de cens tots anys en la feste de St. Pere y St. Feliu dues quarteres forment portades les quals compri de la Sra. Jofra y de mn. Jordi Olivar ab potestat de veriar sobre la possessio del *Gendar* appar en poder de mn. Vicens Calefat notari a IIII de juliol MDL y per esser vinguda a manco la possessio del dit mn. Joanot Quart ses variat sobre la possessio del *Gendar*.

Les cases de Barthomeu Morera fan de cens quiscun any en la festa de St. Miquel de septembre tres liures les quals comprà dit Denu de Miquell Fluxa ferrer y de se muller Margarita per les quals li obligaren V sous cens pren sobre unes cases (...) y sobre les cases de mestre Puig barreter II sous segons se mostre en poder de Miquell.

Vincens Calefat notari a 13 noembre any 1554.

La possessio de *Binisarraya* de Pere Genestar fa tots anys de cens en la festa de Nostra Sra. de Mars cinch liures y dos diners les quals son de nombre de 10 lliures 2 diners com les restans cinch liures haie girades an als aniversaris de la yglesia com conste en poder de mn. Jaume Moranta notari sots a VII de agost 1561.

Fas memoria com de lles susdites 5 lliures 2 dines ne girades quatre an el binifisi per les 5 que avia girades sobre la possessio del *Peu del Toro* les quals quità mn. Nicolau Pou prevere com conste en poder de mn. Jaume Morante notari sots a 1 de desembre 1563.

La *Torra* de mn. Joanot Quart meior fa tots anys de cens en la festa de St. Miquell de septembre vuyt liures.

Primo fa la universitat de Ciutadella y expresse sobre la siza del vi a 15 de agost devuit lliures.

Mes fa la possessio de *Soleyro* tres liures y denou sous en la festa de St. Michel de septembre, de nombre de deu liures com les VI lliures 1 sou havie girades an el Sr. Rey per la smortizatio del benefici he fundat en Ciutadella en la yglesia maior sots a VII de agost MDLXI.

La possessio del *Tudons* fa tots anys de cens en la festa de Nostre Sra. de Sumpcio en lo mes de agost sis lliures.

Les *Tanques* de Vicent Vell scituades en lo *Clot den Salamó* fan tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre sinch liures deset sous y sis diners.

La possessio de Torralba de mn. Joan Uguet fa tots anys de cens en la festa de St. Joan de juny quatre liures.

Les cases de Honorat Vell scituades en lo carrer Nou dins la villa de Ciutadella fan tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre tres liures y deu sous.

Les *Tanques* de mn. Gabriel Anglada fan tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre una liura y dotze sous.

Les cases de Pere Puyol fan tots anys de cens en la festa de Tots Sancts vint sous.

Lo hort den Malià fa tots anys de cens a la festa de Nostre Sra. de Febrer vint sous.

Assi apparen los censals de la heretat de mon pare mn. Gabriel Puig de la villa de Ciutadella com mes largament se mostre en poder del discret mn. Pere Joan Pinya notari sots a XIII del mes de septembre 1557 so es en lo inventari de dit mon pare que es en poder del desus dit.

Primo fa la heretat de mn. Francesch Scaller sis liures en la festa de Sanct Michel de septembre.

Les cases y vinya de Geordi Batalla fan quiscun any de cens en la festa de Sta. Scolastica del mes de febrer vint sous.

La possessio dita *Son Callar* de mn. Joan Mort maior scituada en lo terma de Ciutadella fa tots anys de cens en la festa de St. Pere y St. Feliu sis quarteras forment.

La vinya de Nadal Mestra are de Guillem Capdebou scituada en lo terma de Ciutadella fa tots anys de cens en la festa de Nostre Sra. de Febrer tres liures y deu sous.

De les dites tres se an de cobrar 2 sous mn. Badies ha comprades.

Mes fa lo senyor en Pere Joan Alors conredor tots anys en la festa de St. Miquel de Septembre 3 lliures 10 sous de una tanca li es venuda al camí de Sant Joan comensarà a pagar en lo Sant Miquell de 1589.

La vinya de Raphel Vanteyol scituada en lo terma de Ciuta della fa tots anys de cens a la festa de St. Miquell de septembre honze sous.

Les *Tanques del Portal Dertuix* les quals vuy son de mn. Francesch Arnau fan tots anys de cens en la festa de Sanct Miquell de septembre sis liures les quals ha venudes me mare a dit Arnau per dit censal.

La possessio de mn. Pau Serra dita (...) scituada en lo terma de Maho fa de cens quiscun any en dita festa de St. Michel dues liures y vuyt sous.

La possessio dita *La Angendar* de mossen Jaume Gomila scituada en lo terma de Maho fa de cens quiscun any en dita festa de St. Michel quatre liures.

La possessio dita *La Marjal* fa tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre cinch liures scituada en lo terma de ciutadella la qual es de Michel Fabregues.

Los bens y heretat de mn. Martí Filera o de mn. Guillem Uhuert fan tots anys de cens en la festa de St. Vicens del mes de janer quatre liures.

Les cases de mn. Joan Joaneda prevere fan quiscun any de cens en la festa de Sanct Michel de septembre quatre liures.

La possessio dita *Son Marcer* de Joan Marques scituada en lo terma de les Ferrerias fa tots anys de cens tres liures y deu sous.

La possessio dita *La Torra* de mn. Berenguer Saura scituada en lo terma de la villa de Ciutadella en les parts de *Artirix* fa tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre dues liures.

Les cases de mn. Gabriel Saura apothecari scituades en la plassa de Ciutadella en lo canto del Carrer Nou fan tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre dues liures les quals comprà dit mn. Baltezar Scaller.

Les cases de Pere Argels scituades en la villa de Ciutadella en lo carrer de la Font fan tots anys de cens en la festa de St. Joan de Juny una liura y deu sous.

Les cases o alberer de la viuda Casta scituades en la villa de Ciutadella en lo carrer dit de Ylavor fan tots anys de cens en la festa de St. Miquell vint y vuyt sous.

La possessio de Tirant de Gabriel Pons scituades en lo terma del Marcadal fan de cens quiscun any en la festa de St. Michel dues liures.

Les cases de mestre Pere Uguet syndich dels magnífichs jurats scituades en dita villa de Ciutadella en lo carrer del portal de Maho fan de cens quiscun any en la festa de St. Michel vuit sous.

Assi apparen los censals de la heretat de Lehonard Alcemora qu. mon oncle.

Primo fa la possessio de *Son Belloch* tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre vuyt liures.

Les cases de mn. Michel Pons fan tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre dues lliures.

Les possessions de Joan Triay scituades en lo loch de *Banyols* fan tots anys de cens en la festa de St. Miquell de septembre sis liures.

La possessio de *Son Vey* fa tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre quatre liures.

Les Tanques del Hereu Vell fan de cens quiscun any en la festa de St. Michel de septembre setze sous.

Les cases de Joan Lobera fan tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre una liura setze sous.

Les cases de Jaume Alcemora scituades en lo carrer del *Portal de Maho* fan tots anys de cens en la festa de St. Michel de septembre deu liures.

La possessio de Lluç Asaldent mayor la qual mn. Gil y Benet de Llosano vené an el senyer an Barthomeu Camps de Lluç Asaldent y dit Barthomeu Camps si hatura las terres que li aparegue y las masclà a

la sua possessió y vené la dita possessió de Luch Asaldent major la qual avia quedade dit Gil y Benet de Llosano y vené dita possessió a son Cunyat Pere Olivat y a la done Francesquine germane del dit Barthomeu Camps y dite Fransasquine Camps vené dita possessió a mestre Antoni Marsal fariner y dit Toni Marsal la vené an el senyer en Joan Marcadal lo qual es fiestre del dit Camps qui primer la comprà del dit mn. Gil y Benet de Llosano la fadiga quant mn. Benet de Llosano la vené a Barthomeu Camps trobaran del any 1548 a navant aqueze y les altres an poder de mn. Benet Marchadal qui te las notes de mn. Pere Quintane notari.

Jo Nicolau Marot som content y pagat de vos mn. Joan Puix de aquelles quinsa sous los quals rep tots anys a la festa de Sant Joan de juny sobre lo vostro hort que aveu comprat de mn. Domingo Massot de la font de rentar y som pagat per lo St. Joan de Juny de 1586 so es que vos aveu donats 9 sous y lo mn. Masot 6 sous que vos (...) aveu pagat totes les anyades passades fet de ma mia a II de satembre 1586.)

Joan Toni alias *Pevat* atorg deura a vos mn. Joan Puix candeler sis liures y sinc sous dic sis VI lliures V sous las quals prestatu graciosament y me anticipau las quals me permeteu tornar tot temps me sia voluntat sens dany ni castio ninguna fet de ma de Miquel Roseló a XXVIII de joliol MDLXXXVI.— Joan Toni Juan *Pavat*.

Jo Joan Puig firma las cosas demunt dit esser veritat. Jo Joan Puig firma las cosas demunt dittas eser veritat. Jo Joan Puig fas cetio consignacio a vos mn. Jaume Puig nottari deu lliures dich X ll. y quatre (dines) de la *Torre* de mosson Quart.

Jo Pere Quexal levador del encant de mestre Aloy Martorell he rebut de mn. Joan Pug dos liures y quinse sous dich II ll., 15 s. contans com resta en poder de mn. Fyol sich C ll. y per lo ver fas la present rebuda die 5 de Juliol 1585.

Jo Francesch Canyssar notari y scriva he rebut de mn. Joan Puig los dies pessats dotze lliures treze sous y quatre (dines) les quals me ha pagades per lo vactigal y original y salari de setentia en la causa se aporta entre dit Puig y lo magnifich mossen Pere Serra en la cort del magnifich balle real fet de ma mia vuy que contam a 10 de marts 1588.

Jo Joan Puig firma la cors. = Es la exaccio quantre del magnifich mn. Joan March a 9 de juny 1580.

Jo Anselm Rull altre dels scrivans de la governacio de la present illa de Menorca he rebut de mn. Joan Puig vint y sinch sous tres dines so es quinze sous y deu dines per lo salari de una sentencia publicada a set de juliol 1586 entre ell de una part y lo magnifich mn. Pau (...) de part altre dade y promulgada per lo magnifich balle general y nou sous y sis dines per les scriptures que tot junt fan suma de dites vint y sinch sous y quatre dines y per esser veritat fas lo present vuy que contam a set de juliol 1586.

Jo Barthomeu Salort com a llevador dell tall fet per los magnífichs jurats de Ciutadelle de 800 lliures atorce aver rebut de mn. Joan Pux tres lliures y quinse sous dich 3 ll., 15 s. y aquexas ma paga per lo barat de Guabriell Pux per tantes nes stada taxada la dita haratat an dit talo fet en lo any 1586 y per lo ver fas fer lo present albarà de ma de Barthomeu Salort a 7 de julioll any 1586.

Jo Lorens Arcis prevere proceador dels preveres de Ciutadela confese aver rebut de vos mn. Joan Puig 1 lliura deu sous dich 1 ll., 10 s., y son per tans ne fa anys (...) agost per dits preveres y son per mn. Joan Denis per lo seu ultra se cante tots anys (...) agost per dits preveres y son per la pansió pro pasada a 9 de octubre 1585.

Jo Jaume Vidal consignasio havent della Stella viuda haduch haver rebut de vos (...) des Puig 11 lliures y son me consigna per tant sen fan les cases haveu comprades de mestre Holiver per so continuan y mes he rebut 1 sou 8 dines de dos peses ha fetes les quals ha de pagar mestra Holiver y perque hes la veritat fas lo present albara de ma de Joanot Vidall ha 10 de mars 1587.

Hi ha tres fileres escrites casi imposible de descifrar; contenen noticies sobre la possessio de *Son Belloch*; referents a alguna penssió que deu pegar son propietari.

Jo Pere Oliver fas fe atorch deurer a V. M. honor Joan Puix sinch lliures y deu sous per tantes men haveu dexades grasiosament y dite quantitas vos promet pagar y tornar a totes vostres voluntats planament inman cantivalment, sens questio ninguna y perque es axi la veritat fas fer lo present de ma de mn. Toni Vert vuy a 30 de settembre any 1585.

Hi ha cine fileres borrades casi per complet que apenes sen pot treurer trelat; sembla que es tracta del compromís de pagar una penssió que cauper la festa de St. Miquel del any 1588 i està firmat dia 7 de setembre del mateix any.

Deu na Cap de Bou de dues canes de burel negre a prasas de conta meu de casa Gordi Delgado a rao cincuenta sous la cana valan 44 sous.

Mes avant Cerena ly a feta mestre Pere Oliver a comta del dit Joan des Puig vint sous.

Mes deu a dit Joan des Puig vint sous per Ollanda a presa de casa mestre Oliver a comta meu diz e pegat per ela XX sous.

Mes resta a deurer tres liures li dexi denou sous (...) per fer mancalie...¹

JOAN ROSSELLÓ I LLITERAS

¹ Arxiu Parroquial Sta. Creu de Palma de Mallorca. Secció Miscel·lànea.